

Der Deutsche Schäferhund

SCAKTUELL

Schweizerischer Schäferhund-Club

Januar 2007

1

Janvier 2007

Le berger allemand

BAACTUEL

Club suisse du berger allemand

Offizielles Organ
des Schweizerischen Schäferhund-Clubs

Organe officiel
du Club suisse du chien berger allemand

Impressum

Herausgeber / Editeur
Schweizerischer Schäferhund-Club /
Club suisse du chien berger allemand

www.schaeferhund.ch

Präsident / Président
Felix Hollenstein, Chrüzhof 374, Eschenmosen,
8180 Bülach
Telefon 044 860 07 94

Inseratenverwaltung / Gestion des annonces
und

Redaktion / Rédaction:
Dorothe Kienast (dok)
Talstrasse 1, 8620 Wetzikon
Mob. 079 642 64 79, info@schaeferhund.ch
Fax 044 796 26 12

Rédaction responsable pour la partie française:
Edda Garcia, Chemin des grandes vignes 18,
1297 Founex
Telefon 022 776 22 30

Korrektorat:
Elisabeth Imoli

Übersetzungen:
www.tradaction.ch, Laure Rondez

Adressenverwaltung / Gestion des adresses
Alois Koch
Seetalstrasse 313, 5705 Hallwil
Telefon und Fax 062 777 25 57

Körmeister / Chef de sélection:
René Rudin
im Schleedorn 8, 4224 Nenzlingen
Telefon und Fax 061 741 13 42

Layout-Konzept
Nikki Schönenberger
www.konzept.ch, E-Mail: info@konzept.ch

Druck
Rub Graf-Lehmann AG, www.rubmedia.ch

INHALT

SOMMAIRE

Chères lectrices, chers lecteurs	3
Einladung Generalversammlung	4
Jahresberichte	5
Une pensée aux membres décédés	14
Leserbrief	15
Aus den Ortsgruppen	17
Mitteilungen aus dem Köramt	19
SC-Prüfungen mit AKZ bestanden	21
Züchtertafel	22
TKGS / CTUS	24
Gesehen, gelesen, gehört	26

Für die Zuchtstätten von Deutschen Schäferhunden ergeben sich mit dem neuen Kör- und Zuchtreglement einige Änderungen. Im Bild der O-Wurf des Zwingers vom Schiffgarten. Lesen Sie mehr auf Seite 19. (zVg)

Liebe Leserin, lieber Leser

Das neue Jahr ist noch nicht alt – leider altern die guten Vorsätze oft schneller als das Jahr...

Die aktuelle Ausgabe von «Der Deutsche Schäferhund» ist ebenfalls geprägt vom Jahreswechsel: Die Jahresberichte des Präsidenten und der Ressortverantwortlichen nehmen einen grossen Teil ein, obwohl sie nur bruchstückhaft von der grossen Arbeit erzählen können, die auch im vergangenen Jahr im SC geleistet wurde. Wie jedes Jahr erfolgt auch dieses Jahr bereits im Januar die Einladung zur Generalversammlung, die dieses Jahr am 4. März in Hausen bei Brugg stattfindet. Kommen Sie und machen Sie von Ihrem Recht Gebrauch, als Mitglieder das Handeln und die Zukunft des grössten Rasseklubs in der Schweiz mitbestimmen zu können!

Ich wünsche Ihnen einen guten Start in das neue Jahr und hoffe, dass sich Ihre Wünsche erfüllen und dass die Umsetzung Ihrer Vorsätze Früchte trägt.

Chères lectrices, chers lecteurs,

La nouvelle année vient de commencer. Qui tient ses bonnes résolutions ?

Cette édition du Berger allemand fait la part belle au changement d'année avec les rapports annuels du président et des responsables de sections. Bien qu'ils s'étalent sur plusieurs pages, ils ne sauraient rendre fidèlement compte de l'énorme travail accompli en 2006 au sein et en faveur du BA. Comme chaque année en janvier, nous publions la convocation à l'assemblée générale du 4 mars 2007 à Hausen/Brugg. En participant et faisant usage de votre droit de vote en votre qualité de membre, vous influencez les actions et l'avenir du plus grand club de race en Suisse !

Je vous souhaite un excellent début d'année et formule mes vœux pour que vos souhaits se réalisent et vos bonnes résolutions portent leurs fruits.

Amicalement

Mit freundlichen Grüssen, Ihre

Dorothe Kienast